

Zmluva o vytvorení diela a licenčná zmluva

uzatvorená podľa § 91 a § 65 a nasl. zákona NR SR č. 185/2015 Z.z. Autorský zákon (ďalej aj „zmluva“)
medzi nasledovnými zmluvnými stranami:

Objednávateľ: **Oblasťná organizácia cestovného ruchu Malé Karpaty**
(Nadobúdateľ) Štúrova 59
900 01 Modra
IČO: 50110641
DIČ: 2120248812
IČ DPH: SK2120248812 podľa §7a

(ďalej len „objednávateľ“ alebo „nadobúdateľ“)

a

Autor: **Amzler s.r.o.**
Zámocká 53
902 01 Pezinok
IČO: 54217601
DIČ: 2121611657

(ďalej len „autor“)

Čl. I. Predmet zmluvy

Predmetom zmluvy je záväzok autora vytvoriť pre objednávateľa dielo bližšie špecifikované v čl. II. tejto zmluvy a udeliť licenciu na použité diela v súlade s ustanoveniami tejto zmluvy.

Čl. II. Dielo

1. Dielom sa na účely tejto zmluvy rozumie návrh dizajnu a grafické spracovanie knihy o meste Pezinok.
2. Autor sa zaväzuje, že dielo zhotoví tak, aby na základe dodaných tlačových podkladov bolo možné knihu vytlačiť.
3. Autor sa zaväzuje, že dielo vytvorí osobne, riadne a v lehote najneskôr do 31. marca 2022 a v súlade s nasledujúcimi požiadavkami objednávateľa:
 - Rozmer knihy 210 mm x 245 mm
 - Typ väzby V8, obal knihy - plátno s razbou (názov knihy, dopln. info a pečať), papier knihy - matný min. 135 g
 - Prebal knihy – papier polomatný, min. 200 g s čistou dominantnou fotografiou bez popisu a inej grafiky, prebal je na výšku zrezaný zarovnaný na dol, v=150mm
 - Počet strán knihy 128 / 136 + obálka
 - Počet normostrán textu – min. 2 NS (text je doplnkový)
 - Približná štruktúra:
 - _ Predslov
 - _ Malé Karpaty (Geopark, les, zver, baníci)

- _ Podkarpatská príroda (vinice, lúky, vodné plochy...)
- _ Kultúra (história, architektúra, tradície ...)
- _ Život mesta (kult. akcie, momentky, súčasnosť...)

- V cene zákazky bude autorsky vysporiadaný obsah knihy a licenčne vysporiadané fotografie (min. 120 ks)
 - Požiadavky na dizajn knihy: jednoduché čisté línie s rôznymi variáciami kompozícií (štvorec, obdĺžnik, full size foto, dvojica, trojica, štvorica), farebne obmedzené vzory, využitie bieleho priestoru ako podkladu pre fotografie s minimom textu
4. Autor má nárok na odmenu až po riadnom zápisničnom odovzdaní konečnej verzie diela ako tlačového podkladu, a to bez výhrad objednávateľa k nemu.
 5. V prípade, ak autor nespĺní ktorúkoľvek zo svojich povinností uvedených v tejto zmluve, objednávateľ má právo vyúčtovať a autor má povinnosť zaplatiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 50 % z odmeny uvedenej v čl. IV. tejto zmluvy. Náhrada škody objednávateľa voči autorovi tým nie je dotknutá. Uvedené sa nevzťahuje na povinnosti, ktoré nebolo možné splniť z dôvodu zásahu vyššej moci.

Čl. III.

Spôsob použitia umeleckého výkonu a udelenie licencie

1. Autor touto zmluvou udeľuje bez obmedzení objednávateľovi (nadobúdateľovi) licenciu/súhlas na všetky dovolené spôsoby použitia diela, a to najmä, nie však výlučne na nižšie uvedené spôsoby použitia diela. Objednávateľ je oprávnený najmä (ale nie len):
 - a) vyhotoviť rozmnoženinu alebo akékoľvek množstvo rozmnoženín diela,
 - b) zachytiť dielo alebo predmety, na ktorých je dielo zachytené kopírovaním, scanovaním, či iným spôsobom, na akýkoľvek podklad či umiestniť dielo na akejkoľvek internetovej stránke,
 - c) verejne rozširovať rozmnoženiny diela darovaním, predajom alebo inou formou prevodu vlastníctva,
 - d) verejne rozširovať rozmnoženiny diela predajom, nájmom alebo vypožičaním,
 - e) spracovať a adaptovať dielo, najmä na použitie diela na vytvorenie iného diela,
 - f) zaradiť dielo do súborného diela,
 - g) použiť dielo na vytvorenie nového diela,
 - h) verejne vykonať dielo
 - i) použiť dielo ako podklad pre akékoľvek reklamné alebo propagačné materiály.
2. Autor udeľuje objednávateľovi (nadobúdateľovi) výhradnú licenciu na použitie diela v neobmedzenom vecnom a územnom rozsahu na celú dobu trvania práv k jeho dielu a súčasne udeľuje objednávateľovi (nadobúdateľovi) oprávnenie tieto práva v plnom rozsahu vykonávať.
3. Licencia sa vzťahuje na dielo ako celok, ako aj na jednotlivé časti diela, a to bez obmedzení.
4. Autor udeľuje objednávateľovi (nadobúdateľovi) oprávnenie udeliť súhlas na použitie diela v plnom rozsahu udelenej licencie tretej osobe (poskytnutie sublicencie), a to ľubovoľne podľa vlastného uváženia.

Čl. IV.

Odmena

1. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť autorovi za vytvorenie diela a poskytnutie licencie na použitie diela podľa tejto zmluvy odmenu v celkovej výške: 4000 € bez DPH /suma slovom: „štyritisíc“ eur/. Odmena je konečnou a nemennou odplatom autora za vytvorenie diela a poskytnutie licencie na použitie diela

a autor po jej vyplatení objednávateľom nemá nárok na akékoľvek ďalšie finančné plnenia zo strany objednávateľa.

2. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť autorovi odmenu na základe faktúr vystavených autorom a doručených objednávateľovi. Za deň zaplataenia odmeny alebo inej platby podľa tejto zmluvy sa považuje deň, v ktorý sa táto platba odpíše z účtu objednávateľa. Súčasťou takto vystavenej faktúry musí byť preberací protokol o prevzatí diela zo strany objednávateľa, a to bez väd a výhrad objednávateľa, inak sa bude faktúra považovať za neoprávnene vystavenú.
3. Splatnosť faktúry nesmie byť kratšia ako 14 dní od riadneho doručenia faktúry objednávateľovi.
4. Ak sa objednávateľ dostane do omeškania s platbou odmeny po riadnom doručení faktúry autorom, je objednávateľ povinný zaplatiť zmluvnú pokutu autorovi vo výške 0,05 % z ceny diela za každý deň omeškania.

Čl. V.

Zväzok autora

1. Autor sa zaväzuje:
 - a) vytvoriť dielo s náležitou (odbornou) starostlivosťou,
 - b) bez zbytočného odkladu oznámiť objednávateľovi akúkoľvek zmenu, ktorá by mohla ovplyvniť plnenie tejto zmluvy
 - c) zachovať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach o ktorých sa dozvedel v súvislosti s plnením tejto zmluvy,
 - d) pri vytváraní diela dodržiavať všeobecne záväzné právne predpisy SR, najmä sa neznevažovať ľudskú česť a dôstojnosť, zdržať sa konania poškozujúceho dobrú povesť, dobré meno alebo záujmy objednávateľa,
 - e) odovzdať objednávateľovi všetky k dielu prislúchajúce listiny a dokumenty, ktoré sú pre výkon oprávnení (dohodnutých v tejto zmluve alebo priznaných právnymi predpismi) objednávateľa potrebné pre riadne a plnohodnotné užívanie diela (fotografií).

Čl. VI.

Osobitné ustanovenia

1. Autor potvrdzuje, že sa mal možnosť v dostatočnom časovom predstihu oboznámiť s podmienkami vytvorenia diela a že disponuje takými materiálnymi, technickými, personálnymi a osobnostnými prostriedkami, na základe ktorých dielo riadnym spôsobom zhotoví a odovzdá objednávateľovi.
2. Autor zodpovedá za škodu, ktorá by vznikla objednávateľovi (nadobúdateľovi) porušením zmluvných povinností pri vytvorení diela alebo v dôsledku jeho nečinnosti, a to až skutočnej výšky škody. Uplatniť tento nárok možno voči autorovi aj započítaním pohľadávok.
3. Autor nemá nárok na úhradu nákladov, ktoré mu vznikli v súvislosti so zhotovením diela, nakoľko tieto sú v plnom rozsahu zohľadnené v odmene dohodnutej v tejto zmluve.
4. Prípadné vady a/alebo nedostatky diela sa Autor zaväzuje odstrániť na základe žiadosti (reklamácie) objednávateľa bezodkladne, najneskôr však v lehote do 15 dní odo dňa doručenia žiadosti objednávateľa (reklamácie) na odstránenie väd diela. V prípade omeškania s odstraňovaním väd diela je autor povinný zaplatiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z ceny diela za každý deň omeškania autora s odstránením väd diela.
5. Autor súhlasí so spracovaním osobných údajov v zmysle zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov, v znení neskorších predpisov.

Čl. VII.

Doba dodania diela

1. Autor ako zhotoviteľ diela sa zaväzuje, že dielo zhotoví a odovzdá dielo objednávateľovi najneskôr do 31. marca 2022.

2. Túto zmluvu je možné predčasne ukončiť kedykoľvek dohodou zmluvných strán.

Čl. VIII. Záverečné ustanovenia

1. Vo veciach osobitne touto zmluvou neupravených platia ustanovenia Autorského zákona, a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov platných na území Slovenskej republiky.
2. Akékoľvek zmeny a dodatky k tejto zmluve musia mať písomnú formu a musia byť podpísané oboma zmluvnými stranami, inak sú neplatné.
3. Ak niektoré ustanovenia tejto zmluvy budú zmluvné strany, súd alebo iné kompetentné orgány považovať za neplatné alebo nevymáhateľné, potom, takéto ustanovenie bude neplatné iba v dotknutom a v najužšom rozsahu, pričom jeho zvyšná časť, význam a dopady, ako aj ostatné ustanovenia tejto zmluvy zostávajú v platnosti. Zmluvné strany budú v takom prípade postupovať tak, aby účel ustanovení považovaných za nevymáhateľné alebo neplatné bol v maximálnej miere rešpektovaný a pre zmluvné strany právne záväzný vo forme umožňujúcej jeho právu vymáhateľnosť.
4. Zmluvné strany zhodne prehlasujú a potvrdzujú, že výška zmluvnej pokuty uvedenej v tejto zmluve je vzhľadom na okolnosti, za ktorých sa táto zmluva uzatvára primeraná, nie je v rozpore s dobrými mravmi a zásadami poctivého obchodného styku, pričom s jej výškou a podmienkami zaplataenia druhej zmluvnej strane súhlasia.
5. Pre rozhodovanie akýchkoľvek sporov vyplývajúcich z tejto zmluvy sú príslušné slovenské súdy.
6. Táto zmluva predstavuje konečné a úplné dojednanie zmluvných strán a nahrádza všetku doterajšiu korešpondenciu, rokovania alebo akékoľvek oznámenia, písomnosti či dokumenty.
7. Táto zmluva je vyhotovená v slovenskom jazyku v 2 vyhotoveniach, z toho 1 vyhotovenie pre objednávateľa a 1 pre autora.
8. Zmluvné strany zhodne prehlasujú, že ich zmluvné prejavy sú dostatočne zrozumiteľné a určité, ich zmluvná voľnosť nie je ničím obmedzená a právny úkon je urobený v predpísanej forme, ďalej prehlasujú, že túto zmluvu si riadne prečítali, jej obsahu porozumeli, vyhlasujú, že zmluva bola uzavretá podľa ich pravej, slobodnej a vážnej vôle, a na znak súhlasu s jej obsahom túto vlastnoručne podpisujú.

V Modre, dňa: 10. 03. 2022



Mgr. Juraj Petrakovič
Predseda predstavenstva



Eva Amzlerová
Autor